



**N I E D E R S C H R I F T**

zum öffentlichen Teil

der 6. Sitzung des Stadtbezirksbeirates Klotzsche (SBR KI/006/2020)

am Montag, 9. März 2020,

18:30 Uhr

im Stadtbezirksamt Klotzsche, Bürgersaal,  
Kieler Straße 52, 01109 Dresden

**Beginn der Sitzung:** 18:30 Uhr  
**Ende der Sitzung:** 20:55 Uhr

**Anwesend:**

**Vorsitzender**

Christian Wintrich

**Mitglied Liste Bündnis 90/Die Grünen**

Dr. Dirk Caspary

Andreas Weck-Heimann

**Mitglied Liste CDU**

Dipl.-Ing. Bettina Kempe-Gebert

Jan Pratzka

Dr. Steffen Sickert

**Mitglied Liste Alternative für Deutschland**

Dieter Landgraf

**Mitglied Liste DIE LINKE**

Steffen Apel

Ines Finkenwirth

**Mitglied Liste SPD**

Dipl.-Ing. Volkmar Springer

**Mitglied Liste FDP**

Dr. med. Silke Müller

Torsten Pötschk

**Verwaltung:**

Herr Porstmann

Amt für Stadtgrün und Abfallwirtschaft

**Gäste:**

Herr Friedlaender

Herr Vetterlein

Antragsteller „OFFENES PALAIS unterwegs“

Stadtrat, AfD

**Schriftführerin:**

Evelyn Meinert

Bürgermeisteramt

# T A G E S O R D N U N G

## öffentlich

- 1 Vorlagen und Anträge zur Beschlussfassung durch den Stadtbezirksbeirat Klotzsche
- 1.1 Antrag des Künstlers Thomas Friedlander zur Förderung des Projektes "OFFENES PALAIS unterwegs" in der Christophoruskirche Dresden-Wilschdorf gemäß Stadtbezirksförderrichtlinie **V-KI00009/20**  
**beschließend**
- 2 Vorlagen und Anträge zur Beratung und Berichterstattung an die Gremien des Stadtrates
- 2.1 Fortschreibung Kleingartenentwicklungskonzept **V0009/19**  
**beratend**
- 2.2 Digitalisierung in Stadtbezirksbeiräten und Ortschaftsräten **A0028/20**  
**beratend**
- 3 Informationen des Stadtbezirksamtsleiters
- 4 Anfragen und Anregungen

**öffentlich**

**Einleitung:**

**Herr Wintrich** begrüßt die Mitglieder des Stadtbezirksbeirates Klotzsche sowie die anwesenden Gäste.

Der Vorsitzende stellt die form- und fristgerechte Einladung fest. Von 11 Stadtbezirksbeiräten sind 11 anwesend, sodass die Beschlussfähigkeit festgestellt wird.

Die Tagesordnung wird bestätigt.

Zur Niederschrift der Stadtbezirksbeiratssitzung vom 13. Januar 2020 gibt es keine Einwände.

**1 Vorlagen und Anträge zur Beschlussfassung durch den Stadtbezirksbeirat Klotzsche**

- |            |                                                                                                                                                                                         |                                      |
|------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| <b>1.1</b> | <b>Antrag des Künstlers Thomas Friedlaender zur Förderung des Projektes "OFFENES PALAIS unterwegs" in der Christophoruskirche Dresden-Wilschdorf gemäß Stadtbezirksförderrichtlinie</b> | <b>V-KI00009/20<br/>beschließend</b> |
|------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|

**Herr Wintrich** verweist auf die in der Vorlage vorhandene Projektbeschreibung sowie auf die Kürzung der Reisekosten in Höhe von 304,50 Euro. Der Antragsteller habe den vorzeitigen Maßnahmebeginn beantragt. Dieser sei genehmigt worden.

**Herr Friedlaender** steht für Fragen zur Verfügung und erläutert kurz das Projekt und die beiden Projektstage.

Folgende Punkte werden in der Diskussion aufgeworfen:

- Besonderheit des Taufsteins im Palais (Herr Wintrich)
- Personenzahl in der Kirche (Herr Dr. Caspary)
- Anzahl Veranstaltungen (Herr Springer)

Der sächsische Altertumsverein habe Mitte des 19. Jahrhundert im Palais Großer Garten ein Museum eingerichtet, welches bis 1945 aktiv gewesen sei. Der Taufstein stamme aus der Christophoruskirche und stand im Museum. Er sei aus der romanischen Zeit.

Es seien zirka 120 bis 150 Personen bei der ersten Veranstaltung am 7. März 2020 in der Kirche gewesen.

Das „OFFENE PALAIS unterwegs“ werde es zwei Mal in diesem Jahr geben. In Zukunft solle dies weitergeführt werden. Schätzungsweise die Hälfte der anwesenden Personen in der Kirche seien Einwohnerinnen und Einwohner aus Wilschdorf gewesen.

**Herr Pötschk** wünsche sich für die Veranstaltungen auch andere Sponsoren.

**Beschlussvorschlag:**

1. Der Stadtbezirksbeirat Klotzsche beschließt die Zuwendung zum Projekt entsprechend Anlage 1 aus den kommunalen Haushaltsmitteln des Stadtbezirksbeirates Klotzsche für das Jahr 2020 in Höhe von insgesamt 2.695,50 Euro.
2. Eine Förderzusage für die Folgejahre ist damit nicht verbunden.

**Abstimmungsergebnis:**

Zustimmung

Ja 9 Nein 2 Enthaltung 0

**2 Vorlagen und Anträge zur Beratung und Berichterstattung an die Gremien des Stadtrates**

**2.1 Fortschreibung Kleingartenentwicklungskonzept**

**V0009/19  
beratend**

**Herr Wintrich begrüßt Herrn Porstmann** zur Vorstellung des Kleingartenentwicklungskonzeptes.

**Herr Porstmann** erläutert die Gründe für die Fortschreibung anhand einer Präsentation.

Folgende Punkte werden in der Diskussion aufgeworfen:

- Folgen für die „Alte Ziegelei“, Fallen Gärten weg? (Herr Apel)
- Wieviel Hektar Kleingartenanlagen gibt es im Verhältnis zum gesamten Stadtgebiet? (Herr Dr. Sickert)
- Was sind die Auflagen an eine Kleingartenanlage? Welche Medien gehören zum Kleingarten? Warum ist die Hellersiedlung farblich anders? (Herr Springer)

In Bezug auf die „Alte Ziegelei“ sei eine Lagebewertung vorgenommen worden. Die Anlagen sollen nicht wegfallen.

**Herr Porstmann** könne die Frage zur Größe des Stadtgebietes in der Sitzung nicht beantworten. Dresden habe im Vergleich zu anderen Städten eine gute Ausstattung an Kleingartenanlagen pro 100 Einwohner.

In Zusammenarbeit mit dem Stadtverband gebe es im Konzept eine Selbstverpflichtung, dass der Kleingarten als solcher genutzt werden müsse. Bei Kleingärten, welche auf dem Gelände der Bahn liegen, könne man bei Verstößen nicht eingreifen. Die Entscheidung über die Installation eines Strom- und Wasseranschlusses treffe der Kleingartenverein. Neue Anlagen erhalten Abkippanlagen für Abfälle mit Anschluss an die Kanalisation.

Ursprünglich gehörte die Hellersiedlung dem Land Sachsen. Die Stadt Dresden kaufte die Fläche. In den letzten 40 Jahren wurden Veränderungen durch die Pächter vorgenommen, welche dem Kleingartengesetz widersprechen. Man sei dabei, die Aberkennung zu forcieren.

**Herr Pötschk** merkt an, dass es beim Verein „Klotzsche e. V.“ - Dresdner Gartenfreunde - einen Besitzerwechsel geben werde. Inwieweit es Veränderungen dadurch geben könnte, weiß **Herr Porstmann** nicht. Dies müsse man beim Amt erfragen.

### Abstimmungsergebnis:

Zustimmung

Ja 11 Nein 0 Enthaltung 0

## 2.2 Digitalisierung in Stadtbezirksbeiräten und Ortschaftsräten

**A0028/20**  
**beratend**

**Herr Wintrich** begrüßt **Herrn Vetterlein** zur Vorstellung des Antrages.

**Herr Vetterlein** erläutert den Antrag und steht für Fragen zur Verfügung.

Folgende Punkte werden in der Diskussion aufgeworfen:

- Ist ein Pilotprojekt schon vorhanden? (Herr Weck-Heimann)
- WLAN-Zugang, Internet-Zugang (Herr Dr. Sickert)
- Finanzierung (Frau Kempe-Gebert)

Es werde an einem Pilotprojekt gearbeitet, so **Herr Wintrich**. In der ersten Stufe werde den Beiräten eine eigene E-Mail zur Verfügung gestellt, damit Beschlusskontrollen, Niederschriften usw. digital übertragen werden können. In Stufe zwei sollen die Beiräte mit der nötigen Hardware ausgestattet werden. Es werde ein Stadtbezirksbeirat oder ein Ortschaftsrat pilothaft damit ausgestattet.

Ein Internet-Zugang müsse gewährleistet sein, so **Herr Vetterlein**.

Die Deckung der Kosten solle aus den Geldern der Stadtbezirke, welche nicht genutzt wurden, erfolgen.

### Abstimmungsergebnis:

Zustimmung

Ja 5 Nein 2 Enthaltung 4

### 3 Informationen des Stadtbezirksamtsleiters

- Zur Anfrage von Frau Kempe-Gebert vom 03.02.2020, was mit der Unterführung unter der Bahn, Ortsausgang Klotzsche Richtung Langebrück (Klotzscher Heidetunnel), geschehe und welche Kosten veranschlagt würden.  
Der Ausschuss für Stadtentwicklung, Bau, Verkehr und Liegenschaften habe am 27.03.2019 die Offenhaltung aus Kostengründen abgelehnt. Der Petitionsausschuss beauftragte den Oberbürgermeister im Oktober 2019 einen Sachstandsbericht zum Beschluss zu geben. Dies befinde sich in der Vertagung. Es gäbe noch keine Antwort.
- Der Eigentümer der Fläche vor dem Festspielhaus teilte dem Stadtbezirksamtsleiter mit, dass er den Auftrag erteilt habe, die schräg stehenden Bäume auf dem Grundstück schnellstmöglich zu entfernen. Die Kiefern mit Schädlingsbefall auf der rechten Seite des Grundstücks werde man ebenfalls entfernen. Dies werde im März 2020 erfolgen.
- Die Anfrage von Herrn Pratzka zum Fahrbahndeckenzustand Hellerstraße wurde an das Straßen- und Tiefbauamt weitergeleitet. Ebenso die Anfrage bezüglich der Radwegmarkierung (Schutzstreifen) Radeburger Straße/Ludwig-Kossuth-Straße an den Geschäftsbereich für Stadtentwicklung, Bau, Verkehr und Liegenschaften.
- Zwischenbericht Beschlusskontrolle zu V-KI0001/19 – Antrag des Amtes für Stadtgrün und Abfallwirtschaft zur Finanzierung von Planungskosten für den Neubau einer Skateranlage – liege vor.
- Die abschließende Beschlusskontrolle zu V-KI00006/19 – Antrag des Heimatvereins Wilschdorf e. V. zur Anschaffung von zwei Getränkekühlschränken sowie Verlängerungskabeln gemäß Stadtbezirksförderrichtlinie – liege vor. Mit Zuwendungsbescheid vom 20. Januar 2020 sei dem Antragsteller die Entscheidung des Stadtbezirksbeirates Klotzsche mitgeteilt worden.
- Die abschließende Beschlusskontrolle zu V-KI00008/19 – Kleinprojektförderung des Stadtjugendring Dresden e. V. im Rahmen der Stadtbezirksförderrichtlinie für das Projekt „Unterstützung bei der Schaffung eines Sportangebotes für Jugendliche in Dresden-Klotzsche in den Wintermonaten“ – liege vor. Mit Zuwendungsbescheid vom 24. Januar 2020 sei dem Antragsteller die Entscheidung des Stadtbezirksbeirates Klotzsche mitgeteilt worden.
- Der Terminplan für die Erstellung des Doppelhaushaltes 2021/2022 liege vor. In diesem Zusammenhang sollen im Mai und Juni 2020 Informationsveranstaltungen zum Thema „Aufbau und Lesen des Haushaltsplanes“ stattfinden. Das Stadtbezirksamt Klotzsche werde das Interesse der Stadtbezirksbeiräte bekunden. Die Teilnehmerzahl werde noch bekannt gegeben und abhängig vom Termin erfolgen.

- Anmeldungen für die Dresdner Ehrenamtsbörse am 4. April 2020 sollen bis 15. März 2020 erfolgen. Dazu gäbe es ein Onlineformular. Für jeden Verein werde ein Stand zur Verfügung gestellt mit einem Tisch und zwei Stühlen sowie einer Pinnwand. Strom könne ebenfalls zur Verfügung gestellt werden. WLAN sei vorhanden.
- Der Oberbürgermeister wurde über das Vernetzungstreffen der wichtigsten, handelnden Akteure des Stadtbezirkes Klotzsche, welches am 7. Juni 2020 erfolgen soll, informiert und eingeladen. Er werde an der Veranstaltung teilnehmen und ein Grußwort an die Anwesenden richten.

#### 4 Anfragen und Anregungen

- **Herr Apel** möchte wissen, wann die Außenanlagen der Hellerauer Schule fertig seien. Dies sollte zeitnah erfolgen, so **Herr Wintrich**.
- **Herr Pötschk** äußert die Bitte, dass nach Ende der Ausschreibung zur Vorlage Märkte in Klotzsche und Hellerau ein Vertreter des Betreibers Deutsche Marktgilde e. G. eingeladen werde, um Fragen zu beantworten. Auch zur Planung Kreuzung Hellerrand/Karl-Liebknecht-Straße solle vom Straßen- und Tiefbauamt ein Vertreter Auskunft geben.
- **Frau Dr. Müller** möchte eine Übersicht, welche Baumaßnahmen 2020 im Stadtbezirk begonnen werden. Eine Übersicht werde es so nicht geben, so **Herr Wintrich**.



Christian Wintrich  
Vorsitzender



Evelyn Meinert  
Schriftführerin



SBR-Mitglied



SBR-Mitglied